

Sicherheitshinweise – Kundeninformation

Achten Sie beim Auspacken auf die kleinen Teile, damit sie nicht in die Reichweite von Kindern gelangen und verschluckt werden können. Halten Sie die Plastikfolien von Babys und Kindern fern, um Erstickungsgefahr zu vermeiden.

WANDBEFESTIGUNG:

Ist eine Wandbefestigung für Ihr Möbelstück vorgesehen (siehe Montageanleitung), ist es notwendig, dass Sie die Wand vor der Montage auf eine ausreichende Tragfähigkeit prüfen. Bitte achten Sie auch auf Strom- oder wasserführende Leitungen. Das zur Wandmontage mitgelieferte Befestigungsmaterial ist ausschließlich für massive Mauerwerke geeignet. Bei Wänden anderer Art müssen geeignete Befestigungsmaterialien verwendet werden.

BELASTUNGSHINWEISE:

Die maximal zulässige Belastung unserer Einlegeböden, Schubkästen, Kleiderstangen etc. ist von der jeweiligen Materialeigenschaft (Holz/Metall etc.) abhängig. Wir stellen Ihnen eine Belastungstabelle zum Download auf unserer Homepage zur Verfügung, auf der Sie die jeweilige maximal zulässige Belastung erkennen können.
www.rauchmoebel.de

ELEKTRISCHE BAUTEILE:

Alle elektrischen Bauteile sind von unseren Vorlieferanten auf ihren Gebrauch und Einsatz geprüft und entsprechen somit den gängigen EU-Vorschriften (CE/VDE etc.). Halten Sie bei einem Leuchtmittelwechsel unbedingt die maximal angegebene Wattzahl ein. Decken Sie Leuchtmittel nicht ab und sorgen Sie dafür, dass kein Hitzestau entsteht.

BETTENMONTAGE:

Die Bettenmontage muss auf einem ebenen Untergrund erfolgen. Ist dies nicht der Fall, kann die Funktion beeinträchtigt werden und Knarrgeräusche auftreten. Vor dem Verstellen des Bettes sind die Stützfüße immer bodenfrei zurückzustellen und danach erneut stabil zu positionieren.

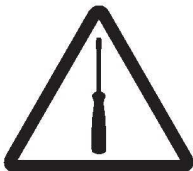
PFLEGE:

Zum Säubern der Möbelloberflächen genügt ein fusselfreies, mit Wasser befeuchtetes Baumwolltuch. Gereinigte Oberflächen immer trockenreiben!

Kundeninformation | Customer Information



D CH AT LI LU Kleinteile und Verpackungsfolien von Kindern fernhalten!
 GB US Keep small parts and plastic film out of the reach of children!
 FR BE NC Tenir les petites pièces et les films plastiques hors de la portée des enfants!
 NL Houid de kleine onderdelen en de plastic folie uit de buurt von kinderen!
 IT Tenere i componenti di piccole dimensioni e le pellicole di plastica fuori dalla portata dei bambini!
 SI Majhnih delov in embalažne folije pri montaži pohištva hranite izven dosega otrok!
 XS HR BA Male dijelove i foliju za pakovanje priklom montaže namještaja držite dalje od djece
 HU Bűtorszerelés közben a kis alkatrészek és a csomagoló fóliák gyermekektől távol tartandók!
 BG Дребни детайли и опаковъчни филми да се държат далеч от деца при монтажа на мебелите!
 CZ SK Při montáži nábytku uchovávejte drobné díly a obalové fólie z dosahu dětí!
 PT Mantenha peças pequenas e películas de embalagem afastadas de crianças!
 RO Țineți departe de copii piesele mici și folia de ambalat la montarea mobilei!
 ES ¡Durante el montaje, mantenga alejados de los niños las piezas pequeñas y el material plástico de embalaje!



D CH AT LI LU Möbelmontage muss auf ebenem Untergrund erfolgen. Bei Wandmontagen immer geeignetes Befestigungsmaterial verwenden.
 GB US Furniture must be assembled on a flat surface. For assembly to the wall only use suitable fixing materials.
 FR BE NC Le meuble doit être monté sur une surface plane. Pour le montage mural, utilisez des accessoires de fixation adaptés au type de mur.
 NL De meubels dienen op een vlakke ondergrond te worden gemonteerd. Voor wandmontage moeten geschikte bevestigingsmaterialen worden gebruikt.
 IT Il montaggio dei mobili deve avvenire su un fondo piano. Per il montaggio si prega di utilizzare solo materiali adatti.
 SI Pohištvo je treba montirati na ravni podlagi. Pri stenski montaži vedno uporabite pritrilveni material.
 XS HR BA Namještaj se mora montirati na ravnoj podlozi. Kod montaže na zid uvijek koristite prikladan materijal za pričvršćivanje.
 HU A bútorszerelés sík felületen kell végezni. Falra szereléshez mindig megfelelő rögzítanyagot kell használni.
 BG Монтажът на мебелите да се извършва на равна основа. При стенов монтаж винаги да се използва подходящ крепежен материал.
 CZ SK Montáž nábytku provádějte na rovném podkladu. Při montáži na stěnu používejte vždy vhodný přípevňovací materiál.
 PT A montagem precisa de ser realizada sobre uma superfície plana. Use sempre material de fixação adequado para montagens em paredes.
 RO Montarea mobilei trebuie să se realizeze pe o pardoseală dreaptă. La montarea la perete utilizați întotdeauna material de fixare adecvat.
 ES El montaje debe efectuarse sobre una superficie uniforme. En el montaje mural emplee siempre el material de fijación adecuado.



D CH AT LI LU Bitte beachten Sie die Montageanleitung. Halten Sie immer die angegebene Wattzahl ein. Verhindern Sie einen Hitzestau.
 GB US Please observe the assembly instructions. Do not exceed the max. given wattage. Ensure that the heat is not allowed to build up.
 FR BE NC Veuillez respecter la notice de montage. Respectez impérativement le nombre des watts maximal. Veillez à éviter toute accumulation de chaleur.
 NL Lees a.u.b. de montagehandleiding door. Houid u beslist aan het max. opgegeven wattage. Zorg ervoor dat geen hittestuwing ontstaat.
 IT Attenersi alle istruzioni di montaggio. Rispettarsi rigorosamente il numero di watt max. indicato. Assicurarsi che non si verifichi un accumulo di calore.
 SI Upošteвайте navodila za montažo. Vedno upošteвайте navedeno število vatov. Preprečite zastoj vročine.
 XS HR BA Obratite molimo Vas pozor na uputu za montažu. Uvijek se pridržavajte navedenog broja vati. Izbjegavajte zastoj vrućine.
 HU Vegye figyelembe a szerelési útmutatót. Mindig tartsa be a megadott wattszámot. Akadályozza meg a hőforródsát.
 BG Моля, вземете под внимание ръководството за монтаж. Спазвайте винаги посочените ватове. Избягвайте акумулиране на топлина.
 CZ SK Dodržujte prosím návod k montáži. Vždy dodržujte uvedenou hodnotu výkonu (watt). Zabráňte tak přehřívání.
 PT Por favor observe o manual de montagem. Respeite sempre a energia em watts indicada. Evite uma acumulação de calor.
 RO Respectați instrucțiunile de montaj. Respectați întotdeauna numărul de wați impus. Evitați acumularea de căldură.
 ES Le rogamos que tenga presente las instrucciones de montaje. Respete siempre el número indicado de vatios. Evite la acumulación de calor.



D CH AT LI LU Halten Sie die max. zulässigen Belastungswerte der Möbelteile ein. Details siehe Montageanleitung und <https://qrco.de/rauch-belastungstabelle>.
 GB US Comply with the max. permissible loads. For details, please refer to the assembly instructions or find at qrco.de/rauch-belastungstabelle.
 FR BE NC Respectez les valeurs de charge max. admissibles des parties de meubles. Pour plus de détails, cf. la notice de montage et qrco.de/rauch-belastungstabelle.
 NL Houid de maximaal geoorloofde belastingwaarden van de meubeldelen aan. Voor details verwijzen wij naar de montagehandleiding en qrco.de/rauch-belastungstabelle.
 IT Rispettare la portata max. permessa degli elementi del mobile. Per dettagli si vedano le istruzioni di montaggio e si vada al sito qrco.de/rauch-belastungstabelle.
 SI Upošteвайте največjo dovoljeno obremenitev delov pohištva. Podrobnosti najdete v navodilih za montažo in na qrco.de/rauch-belastungstabelle.
 XS HR BA Pridržavajte se maks. dozvoljenih vrijednosti opterećenja elemenata namještaja. Detalje vidí u uputu za montažu i pod qrco.de/rauch-belastungstabelle.
 HU Tartsa be a bútorrelemek max. megengedett terhelési értékeit. A részleteket lásd a szerelési útmutatóban és a qrco.de/rauch-belastungstabelle.
 BG Спазвайте макс. допустимите стойности на натоварване на мебелите. За подробности виж ръководството за монтаж и qrco.de/rauch-belastungstabelle.
 CZ SK Dodržujte max. přípustné hodnoty zatížení nábytkových dílů. Podrobnosti viz návod k montáži a qrco.de/rauch-belastungstabelle.
 PT Respeite os valores de carga máx. permitidos dos componentes dos móveis. Consulte detalhes no manual de montagem e em qrco.de/rauch-belastungstabelle.
 RO Respectați valorile de solicitare max. admise pentru corpurile de mobilier. Pentru detalii consultați instrucțiunile de montaj și adresa de internet qrco.de/rauch-belastungstabelle.
 ES Respete los valores máximos de carga admisibles para las piezas de los muebles. Consulte los detalles en las instrucciones de montaje y en qrco.de/rauch-belastungstabelle.



D CH AT LI LU Zur Möbelreinigung ein mit Wasser befeuchtetes, fusselfreies Baumwolltuch verwenden. Gereinigte Flächen immer trockenreiben!
 GB US To clean the furniture only use a water dampened lint-free cotton cloth. Once cleaned, always wipe the surfaces dry.
 FR BE NC Utilisez un chiffon en coton non pelucheux humidifié avec de l'eau pour nettoyer les meubles. Séchez systématiquement les surfaces nettoyées en les frottant !
 NL Gebruik een met water bevochtigde, pluivrije katoenen doek om de meubels te reinigen. Wrijf gereinigde oppervlakken altijd droog!
 IT Per pulire il mobile utilizzare un panno di cotone inumidito d'acqua e che non perde pelucchi. Asciugare sempre le superfici che si sono pulite!
 SI Za čiščenje pohištva uporabljajte vlažno bombažno krpo, ki ne pušča vlaken. Očiščene površine vedno obrišite do suhoga!
 XS HR BA Za čišćenje namještaja koristite sa vodom navlaženu pamučnu krpu koja ne ispušta vlakna. Očišćene površine uvijek obrišite suhom krpom!
 HU Bűtorisztításhoz vízrel benedvesített, nem szárazodó pamutkendőt használjon. A megtisztított felületeket mindig törölgje szárazra!
 BG За почистване на мебелите използвайте навлажнена с вода, неизлускаща влакна памучна кърпа. Почистените повърхности винаги да се итрирват до сухо!
 CZ SK K čištění nábytku používejte bavlněný hadr navovlhčený vlákna, navlhčený ve vodě. Vyčištěné plochy vždy utřete do sucha!
 PT Para limpar os móveis, use um pano de algodão que não largue pelo, humedecido com água. Seque sempre bem as superfícies limpas com um pano!
 RO Pentru curățarea mobilei utilizați o lavetă din bumbac fără scame umezită cu apă. Suprafețele curățate se șterg întotdeauna până se usucă!
 ES Emplee un paño de algodón humedecido con agua y libre de pelusa para la limpieza de los muebles. ¡Seque siempre las superficies que ha limpiado!